



ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ



Рамочная Конвенция об
Изменении Климата

Distr.
LIMITED

FCCC/CP/1999/L.10
2 November 1999

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОНФЕРЕНЦИЯ СТОРОН

Пятая сессия

Бонн, 25 октября – 5 ноября 1999 года

Пункт 4 b) повестки дня

**РАССМОТРЕНИЕ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ
И ДРУГИХ ПОЛОЖЕНИЙ КОНВЕНЦИИ**

**НАЦИОНАЛЬНЫЕ СООБЩЕНИЯ СТОРОН, НЕ ВКЛЮЧЕННЫХ
В ПРИЛОЖЕНИЕ I К КОНВЕНЦИИ**

**Вопросы, связанные с рассмотрением сообщений Сторон,
не включенных в приложение I**

На своей одиннадцатой сессии Вспомогательный орган по осуществлению решил рекомендовать следующий проект решения с целью его принятия Конференцией Сторон на ее пятой сессии:

Проект решения ___/CP.5

**Первая компиляция и обобщение первоначальных сообщений Сторон,
не включенных в приложение I к Конвенции**

Конференция Сторон,

ссылаясь на соответствующие положения Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата, в частности на ее статьи 4.1 и 10.2 а) и статью 12.1, 12.4, 12.5, 12.6 и 12.7,

GE.99-70560 (R)

BNJ.99-720

ссылаясь также на свои решения о первоначальных сообщениях Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции, в частности на решения 10/CP.2, 11/CP.2 и 12/CP.4,

отмечая, что, согласно решению 10/CP.2 Конференции Сторон при рассмотрении вопросов, относящихся к их первоначальным сообщениям, в соответствии со статьей 4.1 Конвенции и положениями статьи 3 и статьи 4.3, 4.4, 4.5, 4.7, 4.8, 4.9 и 4.10 Конвенции следует учитывать национальные и региональные приоритеты, цели и условия развития Сторон, не включенных в приложение I,

рассмотрев соответствующие рекомендации Вспомогательного органа по осуществлению,

с удовлетворением принимая к сведению первую компиляцию и обобщение первоначальных национальных сообщений Сторон, не включенных в приложение I (FCCC/SBI/1999/11), подготовленные секретариатом согласно решению 12/CP.4,

отмечая, что начиная со своей первой сессии, согласно статье 12.7 Конвенции, Конференция Сторон принимала меры по оказанию Сторонам, являющимся развивающимися странами, технической и финансовой поддержки, по их просьбе, в сборе и представлении информации в соответствии с этой статьей, а также в определении технических и финансовых потребностей, связанных с предлагаемыми проектами и мерами по реагированию в соответствии со статьей 4 Конвенции,

1. просит в соответствии со статьей 12.5 Конвенции Стороны, не включенные в приложение I, которые не представили свои первоначальные сообщения в течение трех лет после вступления Конвенции в силу для этой Стороны или с момента появления финансовых ресурсов в соответствии со статьей 4.3 Конвенции, сделать это в максимально сжатые сроки при том понимании, что Стороны, которые являются наименее развитыми странами, могут представлять свое первоначальное сообщение по своему усмотрению;

2. предлагает секретариату Конвенции:

а) подготовить вторую компиляцию и обобщение первоначальных национальных сообщений Сторон, не включенных в приложение I, как указывается в решении 10/CP.2, на основе материалов, полученных от таких Сторон к 1 июня 2000 года, и представить этот доклад вспомогательным органам на их четырнадцатых сессиях с целью его рассмотрения Конференцией Сторон на ее шестой сессии;

б) в ходе подготовки этой компиляции и обобщения составить доклад о проблемах, возникающих при использовании руководящих принципов для подготовки первоначальных национальных сообщений Сторон, не включенных в приложение I, и о других вопросах, поднятых Сторонами, не включенными в приложение I, с целью, в частности, повышения уровня сопоставимости и направленности сообщений;

3. делает вывод в отношении направления информации Сторонами, не включенными в приложение I, которые представили свои первоначальные национальные сообщения, о том, что:

а) Стороны, не включенные в приложение I, выполняют свои обязательства по статье 4.1 а) предоставлять Конференции Сторон национальные кадастры антропогенных выбросов из источников и абсорбции поглотителями всех парниковых газов, не регулируемых Монреальским протоколом;

б) Стороны, не включенные в приложение I, в целом соблюдают руководящие принципы РКИКООН с разным уровнем детализации в различных сообщениях;

4. делает вывод о том, что с учетом проблем, возникавших в ходе подготовки первоначальных национальных сообщений, в частности трудностей, касающихся качества и наличия данных, факторов выбросов и методологий комплексной оценки воздействия изменения климата и влияния мер по реагированию, необходимо поддерживать и наращивать национальный потенциал Сторон, не включенных в приложение I, в области подготовки национальных сообщений;

5. делает вывод о том, что, хотя и возникали ограничения, нынешние руководящие принципы облегчают процесс представления отчетности Сторонами. Стороны нашли пути решения этих проблем посредством представления дополнительной информации, в частности информации, относящейся к кадастрам парниковых газов. Потребуется провести дополнительный анализ проблем, возникающих в ходе использования руководящих принципов, после представления дополнительных национальных сообщений;

6. делает вывод в отношении осуществления Конвенции Сторонами, не включенными в приложение I, о том, что, как это указывается в первой компиляции и обобщении первоначальных сообщений Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции (FCCC/SBI/1999/11), представляющие сообщения Стороны принимают меры по рассмотрению проблем изменения климата и его неблагоприятного воздействия.
